

## MEDICAL ASSISTANCE FOR TOURISTS

DECEMBER, 24 2018 – MARCH, 31 2019  
 A service of public medical assistance for tourists lodged in

**MOENA – SORAGA – SAN GIOVANNI DI FASSA – MAZZIN – CAMPITELLO – CANAZEI**

The daily medical assistance is provided by local doctors from Monday to Friday from 8.00 a.m. to 8.00 p.m. with the following schedules.

<b>CANAZEI</b>	<b>Monday</b>	<b>Tuesday</b>	<b>Wednesday</b>	<b>Thursday</b>	<b>Friday</b>
Dott. Reina Salvatore Tel. +39 347 7745793 Strèda de Cercenà n. 18 c/o Public Surgery	10.00-11.00 a.m.  5.35-7.00 p.m.	10.00-11.00 a.m.  5.35-7.00 p.m.	10.00-11.00 a.m.  5.35-7.00 p.m.	10.00-11.00 a.m.  5.35-7.00 p.m.	10.00-11.00 a.m.  5.35-7.00 p.m.
<b>CAMPITELLO DI FASSA</b>	<b>Monday</b>	<b>Tuesday</b>	<b>Wednesday</b>	<b>Thursday</b>	<b>Friday</b>
Dott. Reina Salvatore Tel. +39 347 7745793 Strèda Dolomites n.44 c/o Public Surgery	11.15 a.m.- 12.15 p.m.	11.15 a.m.- 12.15 p.m.	11.15 a.m.- 12.15 p.m.	11.15 a.m.- 12.15 p.m.	11.15 a.m.- 12.15 p.m.
<b>SAN GIOVANNI DI FASSA – SEN JAN</b>	<b>Monday</b>	<b>Tuesday</b>	<b>Wednesday</b>	<b>Thursday</b>	<b>Friday</b>
Dott. Braghenti Orazio Tel. +39 338 8642235 Strada di Pré de Gejia n. 4 c/o Local Health District	10.30-12.00 a.m.	10.30-12.00 a.m.	10.30-12.00 a.m.	11.15-12.15 a.m.	10.30-12.00 a.m.
Dott. Braghenti Orazio Tel. +39 338 8642235 Strada de Meida n. 49 c/o "Ciaja de Noscia Jent"	4.15-5.30 p.m.	5.00-6.30 p.m.	4.15-5.15 p.m.	4.15-5.30 p.m.	4.30-5.30 p.m.
<b>MOENA</b>	<b>Monday</b>	<b>Tuesday</b>	<b>Wednesday</b>	<b>Thursday</b>	<b>Friday</b>
Dott. Braghenti Orazio Tel. +39 338 8642235 Piaz de Sotegrava n. 20 c/o Public Surgery	3.00-4.00 p.m.	08.00-9.00 a.m.	-----	6.00-7.00 p.m.	6.00-7.00 p.m.
Dott. Reina Salvatore Tel. +39 347 7745793 Piaz de Sotegrava n. 20 c/o Public Surgery	4.00-5.00 p.m.	-----	-----	4.00-5.00 p.m.	-----

Visits are against payment with the following price: 20,00 € for a visit at the doctor's surgery; 30,00 € for a home visit. The medical assistance is for free only for people injured while working, only for first aid. A receipt will be issued by the doctor in charge of the medical assistance for the payment of the service.

## MEDICAL ASSISTANCE FOR TOURISTS / 2

### **PUBLIC MEDICAL ASSISTANCE – NIGHT AND HOLIDAYS SERVICE**

**TELEPHONE NUMBER +39 0462 761001**

Public Medical Assistance – At Night and on Holidays the service is provided all year long by the local Health District in San Giovanni di Fassa Strada di Prè de Gejia, 4, generally with home care, with the following time tables:

SAN GIOVANNI DI FASSA At the local Health District Tel: +39 0462 761001	Every day	from 8.00 p.m. to 8.00 a.m.
	Saturdays, Sundays and Holidays	from 8.00 a.m. to 8.00 p.m.
	On days before Holidays	from 10.00 a.m. to 8.00 p.m.

During the winter season the Public Medical Assistance – at Night, on Saturdays, Sundays and Holidays, the Service will be guaranteed also in Canazei (upper Val di Fassa) and in Moena (lower Val di Fassa) both for residents and tourists, with the following timetables:

MOENA SURGEY Piaz de Sotegrava n.20 Tel:+39 0462 761001	Saturdays - days before Holidays	From 4.30 p.m. to 6.30 p.m.
	Sundays and Holidays	From 10.30 a.m. to 12.00 a.m.
CANAZEI SURGERY Strèda de Cercenà n.18 Tel: +39 0462 761001	Saturdays - days before Holidays	From 10.30 a.m. to 12.00 a.m.
	Sundays and Holidays	From 4.30 p.m. to 6.30 p.m.

This service is against payment with the following prices: 20,00 € for visits at the doctor's surgery and 30,00 € for home visit. The service is for free only for citizens belonging to the Health Service of the Province of Trento and for people injured while working, only for first aid assistance. A receipt will be issued by the doctor in charge of the medical assistance for the payment of the service.

**FOR EMERGENCIES OR FOR AMBULANCE  
TRANSPORT OF INJURED PEOPLE CALL DIRECTLY**

**112**

FROM DEC. 21, 2018 TO MARCH 31, 2019

# TRAUMATOLOGICAL FIRST AID

Every day from 10.00 a.m. to 7.00 p.m.  
at the surgery by the local Health District  
in Pozza di Fassa - Strada di Prè de Gejia, 4  
Phone No. (+39) 0462 761024

Service access conditions for Eu national citizens with European health insurance card (TEAM) :  
People with European health insurance card benefit from essential health services like an Italian citizen (It's necessary to pay a partial ticket with the reductions expected by the law bestowed on disabled people or on low-income earners). The foreigners without (TEAM) card have to pay the overall service. Healthcare Facilities don't accept any insurance payment except SNOWCARE insurance, in that case the patient has to pay only the fixed transport charge.

Ambulance transport is guaranteed by "Trentino Emergenza" calling 112  
SERVICE SUBJECT TO PARTIAL OR FULL PAYMENT.  
Ask for payment conditions directly by the surgery.

\*\*\*\*\*

VOM 21.12.2018 BIS ZUM 31.03.2019

# TRAUMATOLOGISCHE ERSTE HILFE

Täglich von 10.00 bis 19.00 Uhr  
bei der Sanitätseinheit  
in Pozza di Fassa - Strada di Prè de Gejia, 4  
Tel. (+39) 0462 761024

LEISTUNGEN GEGEN „TICKET“-BEZAHLUNG ODER PRIVATBEZAHLUNG.

Zugangsbedingungen für EU-Bürger mit der europäischen Krankenversicherungskarte (TEAM): Personen die in Besitz der europäischen Krankenversicherungskarte sind, genießen die wesentlichen Gesundheitsdienste wie jeder italienischer Staatsbürger (es ist notwendig, ein Ticket zu bezahlen, mit vom Gesetz vorgesehenen Vergünstigungen für behinderte Menschen oder Geringverdiener). Ausländer ohne (TEAM) Karte müssen die gesamte Leistung bezahlen. Medizinische Einrichtungen nehmen keine Versicherungszahlungen an, ausgenommen SNOWCARE. In diesem Fall muss der Patient nur die feste Transportgebühr bezahlen.

Der Krankentransport wird von "Trentino Emergenza" durch die Notrufnummer 112 garantiert und ist (voll oder teilweise) kostenpflichtig.  
Informationen über Zahlungsbedingungen erhalten Sie direkt bei der Sanitätseinheit.